



邓小军著

诗 史 释 证

中 华 文 史 新 刊

ZHONGHUA WENSHI XINKAN

中华书局

《诗史释证》是运用诗史互证方法的中国诗史个案研究论著。本书共收文章十三篇，分别对陶渊明、杜甫、韩偓、陈三立等优秀诗人的诗歌、思想、事迹及其历史背景作出了深入考察，揭示历史真相，多发前人所未发。其中《陶集版本源流》、《韩偓集版本》等文提出不少人所未及的新知。《红豆小史》一文别具一格，提出红豆除男女相思的意义外，还有第二象征意义——故国之思，其转变发生于唐代安史之乱之后，发展于明末清初时期，具有启发意义。本书资料翔实，其中包括若干未曾为人使用过的文献资料。

中
文
大
字
書



CHINESE LIBRARY OF THE UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARIES

中华文史新刊

诗 史 释 证

邓小军著

中华书局

图书在版编目(CIP)数据

诗史释证/邓小军著. - 北京:中华书局,2004

(中华文史新刊)

ISBN 7-101-03935-9

I. 诗… II. 邓… III. 诗歌史 - 研究 - 中国 - 古代

IV. I207. 209

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2003)第 040821 号

书 名 诗史释证

丛书名 中华文史新刊

著 者 邓小军

责任编辑 张文强

出版发行 中华书局

(北京市丰台区太平桥西里 38 号 100073)

<http://www.zhbc.com.cn>

E-mail: zhbc@zhbc.com.cn

印 刷 北京瑞古冠中印刷厂

版 次 2004 年 7 月北京第 1 版

2004 年 7 月北京第 1 次印刷

规 格 850×1168 毫米 1/32

印张 16 字数 368 千字

国际书号 ISBN 7-101-03935-9/I·494

定 价 34.00 元

2007.12

目 录

谈以史证诗.....	1
陶渊明在晋宋之际的政治态度	
——陶渊明《述酒》诗补证	16
陶渊明与庐山佛教之关系	
——兼论《桃花源记并诗》	37
陶集宋本源流	74
杜甫疏救房琯案与墨制放归鄜州	
——兼论唐代的墨制	117
邓忠臣《注杜诗》的学术价值及被改名王洙注的真相	162
韩偓年谱.....	194
韩偓《八月六日作四首》诗笺证	333
韩偓集版本.....	351
陈宝箴之死的真相	
——散原精舍诗表微之一.....	370
陈三立的政治思想	
——散原精舍诗表微之二.....	411
向秀《思旧赋》发微	440
红豆小史.....	460
征引书目	490
后记.....	506

谈以史证诗

一、以史证诗是中国诗学的传统

以史证诗，是考察诗人的本事、诗中的时事或历史背景以释证诗歌。这一方法，适用于研究写实性诗歌。以史证诗、以诗证史，好比一个硬币的两面，从文学研究立场说，主要是以史证诗。

中国的写实性诗歌，是与诗人的本事、当时的时事或历史背景密切相关的诗歌。写实性诗歌发生于周代即《诗经》时代，绵延发展至近现代。写实性诗歌是中国诗的大宗^①。

中国诗歌的本性是抒情性，写实性诗歌与纯抒情性诗歌一样可以具有真正的抒情性。写实性诗歌的时事作为诗人的现实生活，牵挂着诗人的情感；写实性诗歌的本事作为诗人的个人故事，直接凝聚着诗人的情感。

写实性诗歌不止具有抒情性，而且具有政治性、社会性。诗有时事，使诗歌抒情兼有历史内容的纵深。诗有本事，使诗歌抒情兼有个人故事的纵深。时事是史，自不待言。本事是史，可略加分疏。

中国历史上没有职业诗人，诗人即是士人。士人以继承人

^① 杜甫被尊为诗圣、中国第一诗人，杜诗被尊为诗史，可以作为其表征。

文创造人文和参与政治为职责。《论语·里仁》：“士志于道。”《论语·微子》：“天下有道，丘不与易也。”士志于道，和使天下有道，是孔子对士人品格的规定。《诗大序》云：“是以一国之事，系一人之本，谓之风。”^①国身通一^②，是《诗大序》对诗人品格的规定。在中国诗人身上，个人故事往往同时即是一国之事、天下之事，或关系到一国之事、天下之事^③。这当时的一国之事、天下之事，在后世读者，便是史。

本事诗中那些纯个人性的本事，属于广义的社会生活。这当时的社会生活，在后世读者，亦是史。

有写实性诗歌，然后有以史证诗、以诗证史的诗歌研究方法。

《论语·阳货》：“诗，可以兴，可以观，可以群，可以怨。”孔子所说诗可以观（汉郑玄注：“观风俗之盛衰”），表示由诗可以了解现实生活或历史背景。《孟子·万章下》：“颂其诗，读其书，不知其人，可乎？是以论其世也，是尚友也。”孟子所说知人论世，表示读诗需要了解历史背景。周代出现的诗可以观及知人论世之学说，可以说是以诗证史、以史证诗理论的原型。

中国诗学有体有用。以一国之事、系一人之本，是中国诗学

① 《诗大序》是周代诗三百的经验总结，亦是儒家诗学的经典文献，教养了中国历代诗人。

② 国身通一，语本汉董仲舒《春秋繁露·通国身第二十二》。国身通一之意义，来自孔子对士人品格的规定。后世范仲淹讲“先天下之忧而忧，后天下之乐而乐”，顾炎武讲“天下兴亡，匹夫有责”，皆是此义。

③ 如许穆夫人之归唁卫侯、屈原之流放江南与自投汨罗、陶渊明之弃官归田、杜甫之廷争弃官不赴召、韩偓之为唐末忠臣唐之遗民、辛弃疾之落职闲居、钱谦益之从事地下复明运动、陈三立之从事湖南新政与被革职永不叙用，皆是其突出例证。

之体(本体);诗可以观、知人论世、以史证诗,则是中国诗学之用(作用、方法)。

《毛诗》是中国诗学的原始典范^①。

《毛诗序》注重以史证诗,往往以史——时事或本事——说诗。

《毛传》注重解释诗歌赋比兴艺术^②。

《毛诗》既注重以史证诗,又注重比兴艺术。从诗歌研究方法的角度说,《毛诗》是完善的诗学经典。

举一个例子。《诗经·邶风·燕燕》:

燕燕于飞,差池其羽。之子于归,远送于野。瞻望弗及,泣涕如雨。

燕燕于飞,颉之颃之。之子于归,远于将之。瞻望弗及,伫立以泣。

燕燕于飞,下上其音。之子于归,远送于南。瞻望弗及,实劳我心。

仲氏任只,其心塞渊。终温且惠,淑慎其身。先君之思,以勖寡人。

《诗序》云:“燕燕,卫庄姜送归妾也。”《郑笺》用了四十六个字解释春秋时期卫国发生的这一本事:“庄姜无子,陈女戴妫生子名完,庄姜以为己子。庄公薨,完立,而州吁杀之。戴妫于

^① 《毛诗》为秦汉之际毛亨、毛苌所传,其学出自孔子弟子子夏,当根源于孔子。

^② 《诗序》解释本事和全诗意义,《毛传》依据《诗序》所提供的全诗意义训释字句。故《毛诗》的注释方法,实际包括两种方法,从全体的理解到局部的理解(宋学式的方法),和从局部的理解到全体的理解(汉学式的方法)。从诗歌注释方法的角度说,这是完善的注释方法。

是大归^①。庄姜远送之于野，作诗见己志。”《孔疏》由此进一步用《左传》、《史记》等大量史料对这一本事加以详尽解释。这是以史证诗。

“燕燕于飞，差池其羽”二句，《毛传》云：“燕之于飞，必差池其羽。”《郑笺》云：“差池其羽，谓张舒其羽翼。兴戴妫将归，顾视其衣服。”“燕燕于飞，颉之颃之”二句，《毛传》：“飞而上曰颉，飞而下曰颃。”《郑笺》：“颉颃，兴戴妫将归，出入前却。”“燕燕于飞，下上其音”二句，《毛传》：“飞而上曰上音，飞而下曰下音。”《郑笺》：“下上其音，兴戴妫将归，言语感激，声有小大。”^②这是比兴说诗。

《毛诗》所开创的注重以史证诗与注重比兴艺术的诗学传统，对于中国二千年诗学史和诗歌史产生了极其深远的影响。

自《诗经》时期至魏晋南北朝时期，本事诗层出不穷。其相关材料则散见于各类文献，并无专门载籍。至唐孟棨《本事诗》开创本事诗之著述体类，至宋计有功《唐诗纪事》开创诗纪事之著述体类，本事诗及其相关记载始得以汇为一编，成为专门文献。

孟棨《本事诗·序》云：“诗者，情动于中而形于言……其间

① 《孔疏》：“言大归者，不返之辞。”

② “燕燕于飞，差池其羽”，描写燕子起飞，舒张开双翅双尾，象喻戴妫被迫大归之际，整理衣服仪容，从而刻画出她临难不苟，从容不迫，珍惜自己人格尊严的品格。“燕燕于飞，颉之颃之”，描写燕子高飞低飞，盘旋回翔，象喻戴妫被迫大归之际，流连徘徊，不忍离去，从而刻画出她对第二祖国卫国的依依不舍以及她善良温厚的性情。“燕燕于飞，下上其音”，描写燕子高飞低飞，忽远忽近，呢喃之声，声有小大，象喻戴妫被迫大归之际，终于忍不住声音哽咽，泣不成声，声有小大，从而刻画出她失去儿子、丈夫、家庭的悲怆心情和女性身份之性格。

触事兴咏，尤所钟情，不有发挥，孰明厥义？”这表示，第一，本事诗具有本事（“触事兴咏”）；第二，本事诗特具深情（“尤所钟情”）；第三，先须了解本事诗之本事，然后始能了解本事诗之诗意图（“不有发挥，孰明厥义”）。孟棨对本事诗特点的概括，适应于所有具有时事、本事等历史内容与历史背景的写实性诗歌。写实性诗歌是中国诗的大宗，因此，孟棨所提出的本事诗理论，是对中国诗学理论的一大贡献^①。

以史证诗的工作并不限于本事诗文献的搜集汇录。

一般汇录诗歌本事的著述，可说是广义的以史证诗，如唐孟棨《本事诗》，宋计有功《唐诗纪事》，后来继起的各代诗纪事，以及民国杨钟羲《雪桥诗话》这样的无诗纪事之名而有诗纪事之实的诗话。这些著述，属于中国传统图书分类的集部诗文评类或现代学科分类的中国古代文学批评。

深入考证诗歌时事或本事的著述，可说是狭义的以史证诗，如宋汤汉注《陶靖节先生诗》^②、清钱谦益《钱注杜诗》以及现代学者陈寅恪的《柳如是别传》等。这些著述，不属于诗文评类或中国古代文学批评。汤汉注陶、《钱注杜诗》属于中国传统图书分类的集部别集注释类，《柳如是别传》则属于现代学科分类的史学或沟通文史的史学。这些以史证诗的经典著述，具有文史不分家的学术性格。

汤汉注陶、《钱注杜诗》、《柳如是别传》，是中国学术史上以史证诗发展的三座里程碑。

① 《文心雕龙·比兴》篇：“明而未融，故发注而后见也。”指出比兴之诗必须先加注释，然后始能了解诗意图。这与孟棨论本事诗先须了解其本事然后始能了解其诗意图，方法相似而所指不同。

② 汤汉注陶的主要内容，见汤汉注《陶靖节先生诗》卷三《述酒》诗注，中华书局影印宋刻本《陶靖节先生诗注》，1988年。

汤汉注陶，运用古典字面、今典实指的释证方法，揭示陶诗的微言大义和陶渊明在晋宋易代之际是非分明而又不得不深藏不露的政治态度，取得突破性的成就。

《钱注杜诗》，运用辩证性考证方法^①，揭示杜诗微言大义和作为杜诗背景的相关唐史的隐曲面，取得突破性的成就。

《柳如是别传》，乃是中国现代学术史上以诗证史、诗史互证的巅峰之作。

以史证诗是很有趣味，也很有意义的工作。

二、以史证诗有益于文学性研究

以史证诗有益于诗歌的文学性研究，具体地说，以史证诗往往有益于诗意的了解、韵味的体会。

举一个最简单的例子。唐王维《使至塞上》：

单车欲问边，属国过居延。
征蓬出汉塞，归雁入胡天。
大漠孤烟直，长河落日圆。
萧关逢候骑，都护在燕然。

“孤烟”是指什么？自清赵殿成以来，历代注家都是并列了两种或三种解释——尘卷风、烽火、平安火，而莫衷一是。至于烽火、平安火的区别，则含糊不清。

^① 严耕望《治史三书·史学二陈》提出：“考证之术有述证与辩证两类别、两层次。述证的论著只要历举具体史料，加以贯穿，使史事真相适当的显露出来。此法最重史料搜集之详赡，与史料比次之缜密，再加以精心组织，能于纷繁中见其条理，得出前所未知的新结论。辩证的论著，重在运用史料，作曲折委蛇的辨析，以达成自己所透视所理解的新结论。此种论文较深刻，亦较难写。”（第178页，辽宁教育出版社，1998年）

唐杜佑《通典》卷一百五十二《兵五·守拒法》烽台：“每晨及夜平安，举一火；闻警，固举二火；见烟尘，举三火；见贼，烧柴笼。如每晨及夜，平安火不来，即烽子为贼所捉。”^①由此可知，唐代的军事制度规定：举烽火报信号的时间是每天早晨及入夜时分，报平安的信号是举一道火，报警的信号是举二道火、三道火。

《通典》所载“每晨及夜平安，举一火”之“夜”，是指入夜时分。《资治通鉴》卷二百一十八唐玄宗天宝十五载六月辛卯：“及暮，平安火不至，上始惧。”胡三省注：“《六典》：唐镇戍烽候所至，大率相去三十里。每日初夜，放烟一炬，谓之平安火。”杜甫《夕烽》：“夕烽来不近，每日报平安，塞上传光小，云边落点残”，“闻道蓬莱殿，千门立马看”。都可以为证。

王维诗中之“落日”，与唐代军事制度所规定的举烽火报信号时间为入夜时分相合；诗中之“孤烟”，与所规定的报平安信号为“举一火”相合。可见，诗是描写黄昏时分的平安火。

“大漠孤烟直，长河落日圆”的象外之意是：第一，广大边塞，平安无事。第二，守边健儿，功绩卓著。

全诗写经过居延国、萧关，写都护在燕然山，都表示唐朝边塞远在汉代边塞之外，唐朝版图阔大、国防巩固。这两句诗写广大边塞平安无事，正与全诗主题相合。

“大漠孤烟直，长河落日圆”这幅画面，是对健儿守边功绩最含蓄的赞美，是对盛唐边塞巩固的全诗主题最有力的暗示。

唐代军事制度，是王维诗“大漠孤烟直，长河落日圆”的历史背景。由此可见，不了解诗的历史背景，就难以真正了解诗的

^① 唐杜佑撰、王文锦等点校《通典》，中华书局，1988年，第四册，第3901页。

意义，体会诗的韵味。

含蓄、韵味不尽，是中国诗歌的主要审美观念。梁刘勰《文心雕龙·隐秀》篇云：“是以文之英蕤，有秀有隐。隐也者，文外之重旨者也。秀也者，篇中之独拔者也。隐以复意为工，秀以卓绝为巧。……夫隐之为体，义生文外，秘响旁通，伏采潜发。”又云：“深文隐蔚，余味曲包。”“隐也者，文外之重旨”，即象外之象、象外之意。由诗歌显性画面即意象，而进到潜在画面即象外之象，最后进到画面之外的意义即象外之意，是中国诗歌的主要审美方式。通常认为，中国诗歌的含蓄与韵味，来自比兴、用典、微言侧笔等艺术手法。现在我们知道，写实性诗歌所含藏的时事、本事、历史背景，亦是含蓄与韵味的重要来源。

三、古典字面今典实指的诗歌释证方法

古典字面今典实指的释证方法，是诗史互证的一个特种方法，适用于研究那些使用古典字面今典实指表现手法的写实性诗歌。

古典字面今典实指的诗歌，是中国写实性诗歌极为重要的一部分。古典字面今典实指的诗歌发生于魏晋时期，绵延发展至近现代，往往出现在中国历史上的政治黑暗时期。

在中国历史上，诗人用诗歌揭示现实真相，抗议黑暗政治，这是出于诗人的良知，亦是出于中国诗歌的大传统。《诗大序》云：“国史^①明乎得失之迹，伤人伦之废，哀刑政之苛，吟咏情性，

① 《孔疏》：“明晓得失之迹，哀伤而咏情性者，诗人也。……《民劳》、《常武》，公卿之作也；《黄鸟》、《硕人》，国人之风。然则凡是臣民，皆得风刺，不必要其国史所为。……苟能制作文章，亦可谓之为史。”依《孔疏》，第一，诗人可以包括国史、公卿、国人、所有臣民；第二，批评现实政治的诗亦可谓之为史。

以风其上，达于事变而怀其旧俗者也。故变风发乎情，止乎礼义。发乎情，民之性也；止乎礼义，先王之泽也。是以一国之事，系一人之本，谓之风。言天下之事，形四方之风，谓之雅。”《孔疏》：“作诗者皆晓达于世事之变易，而私怀其旧时之风俗，见时世政事变易旧章，即作诗以旧法诫之，欲使之合于礼义。”又云：“诗人救世，亦犹是矣。”依《诗大序》，第一，怀抱伤时救世之心，乃是中国诗人的主要品格；第二，“发乎情，止乎礼义”之诗学宗旨，并不是如通常所以为是指束缚人民，而是指批评现实政治，使之合乎人文人道。

在中国历史上的政治黑暗时期，诗人要揭露被蒙蔽的现实真相，表达自己的真实情感和行为事迹以昭告天下后世，而又不能明言，往往采用古典字面今典实指的表现手法。中国文学史上古典字面今典实指诗文的代表作品，是由那些优秀的甚至最优秀的诗人所创作的，如阮籍《咏怀》、向秀《思旧赋》、陶渊明《述酒》、庾信《拟咏怀》、李白《远别离》、杜甫《杜鹃》、辛弃疾《贺新郎·别茂嘉十二弟》、谢翱《登西台恸哭记》《登西台哭所思》、钱谦益《有学集》《投笔集》、陈三立《散原精舍诗》等。

有古典字面今典实指的诗歌，然后有古典字面今典实指的诗歌释证方法。

古典字面今典实指的诗歌释证方法，是由汤汉所开创，并由陈寅恪所发展和完善的。

陈寅恪《读哀江南赋》（1939年）：“兰成作赋，用古典以述今事，古事今情，虽不同物，若于异中求同，同中见异，融会异同，混合古今，别造一同异俱冥，今古合流之幻觉，斯实文章之绝诣，而作者之能事也。”^①

① 《金明馆丛稿初编》，上海古籍出版社，1980年，第209页。

又云：“解释词句，征引故实，必有时代限断。然时代划分，于古典甚易，于‘今典’则难。盖所谓‘今典’者，即作者当日之情事也。故须考知此事发生必在作此文之前，始可引之，以为解释。否则，虽似相合，而实不可能。此一难也。此事发生虽在作文以前，又须推得作者有闻见之可能。否则，其时即已有此事，而作者无从取之以入其文。此二难也。”^①

陈寅恪《柳如是别传·缘起》(1964年)：“此稿既以释证钱柳因缘之诗为题目，故略述释证之范围及义例。自来诂释诗章，可别为二。一为考证本事，一为解释辞句。质言之，前者乃考今典，即当时之事实。后者乃释古典，即旧籍之出处。”^②

又云：“又观《有学集》参玖《复遵王书(论己所作诗)》云：‘居恒妄想，愿得一明眼人，为我代下注脚。发皇心曲，以俟百世。今不意近得之于足下。’然则牧斋所属望于遵王者甚厚。今观遵王之注，则殊有负牧斋矣。抑更有可论者，解释古典故实，自当引用最初出处，然最初出处，实不足以尽之，更须引其他非最初而有关者，以补足之，始能通解作者遣辞用意之妙。”^③

又云：“王介甫此言可以见注释诗中古典，得其正确出处之难。然《史记》、《汉书》及《昌黎集》，皆属古籍，虽出处有先后，犹不难寻检得之。若钱柳因缘诗，则不仅有远近出处之古典故实，更有两人前后诗章之出处。若不能探河穷源，剥蕉至心，层次不紊，脉络贯注，则两人酬和诸作，其辞锋针对，思旨印证之微妙，绝难通解也。”^④

① 《金明馆丛稿初编》，第209页。

② 《柳如是别传》，上海古籍出版社，1980年，上册，第7页。

③ 《柳如是别传》，上册，第11页。

④ 《柳如是别传》，上册，第12页。

黄萱《怀念陈寅恪教授——在十四年工作中的点滴回忆》：“‘以诗证史’虽是前人提过的，但真正大量付诸实践的，当是陈先生。……他说，中国诗与外国诗不同之处，是它多具备时、地、人等特点，有很大的史料价值，可用来研究历史并补历史书籍之缺。……他在进行‘以诗证史’之前，必先研究诗的资料的真实性、时间性、地方性，再根据当时发生的情况、人与人之间的交往和每个人的社会背景及思想感情，来断定该资料是否可用。他的著作常搜集大量当时文人的来往应酬之作，不但诗，其他各体的记载如文、史、词、赋以及尺牍杂志等等都在搜集之列，从中找出线索，来证明政治上、战争上的来龙去脉。例如在《柳如是别传》中，他利用当时文人的各种著作，找出了复明运动暗中进行的信息，发古今人未发之覆，由此证明了郑成功的复明运动，完全不是孤立的，而是有许多的志士仁人、英雄豪杰不顾自己的生命安危，在频繁来往策划响应的。……不过由于禁令严密，在诗文中，诗人不能明白说出自己心中的意愿和真实的情况，只能借用古典来表达。……陈先生说过：‘诗若不是有两个意思，便不是好诗。’大概指的是古典今典吧。要从古典来体会今典，是不容易之事。”^①

寅恪先生关于古典字面今典实指诗歌及其释证方法的理论阐述，具有创发性、系统性，同时非常严谨。“今典”一词，“古典字面、今典实指”一语^②，皆是由寅恪先生所原创。寅恪先生在这方面的研究，至少历时二十五年。

^① 《纪念陈寅恪教授国际学术讨论会文集》，第 70—71 页，中山大学出版社，1989 年。黄萱是陈寅恪晚年助手，协助双目失明的陈寅恪完成《柳如是别传》的著作，熟知陈寅恪的学术方法。

^② 陈寅恪直接表述“古典字面、今典实指”一语，见《柳如是别传》下册第 1169 页。

关于古典字面今典实指诗歌，寅恪先生的观点可以概括如下：

第一，古典字面今典实指诗歌的原因，是由于当时高压统治、禁令严密，史家不能直书现实真相，诗人亦不能明白写出现实真相、自己的真实心愿和本事。

第二，古典字面今典实指诗歌的手法，是借用古典字面来暗指现实真相、诗人的真实心愿和本事。若钱柳因缘诗，则不仅采用远近出处之古典字面，更采用两人前后诗章之古典字面（近典）。

第三，古典字面今典实指诗歌的史料价值，在于可以发古今未发之覆，揭示人所未知的历史真相，尤其是黑暗统治下志士仁人的真实心愿和本事，从而补史书记载之缺。

第四，古典字面今典实指诗歌的艺术价值，在于诗有显性层面和潜在层面两个意思^①，创造出融合今古之意境，达到极高的艺术造诣。

第五，古典字面今典实指诗歌的作者，抱有期待明眼人代下注脚，发皇心曲，以俟百世的苦心。

关于古典字面今典实指诗歌的释证方法，寅恪先生的观点可以概括如下：

第一，以诗证史、诗史互证，诗的一面，先须考查诗作为史料文献的真实性、时间性、地方性，判断该诗是否可以作为信实史料。

① 陈寅恪所说“诗若不是有两个意思，便不是好诗”，与刘勰所说“隐也者，文外之重旨”，“隐以复意为工”，在讲究含蓄与韵味上，是相同的。只是陈寅恪是指古典字面今典实指之诗而言，刘勰主要是指比兴之诗而言。